

**Poland-Nowy Sącz: Roadworks**  
**OJ S 192/2020 02/10/2020**  
**Contract award notice**  
**Works**

**Legal Basis:**

Directive 2014/24/EU

---

**Section I: Contracting authority**

**I.1. Name and addresses**

Official name: Powiatowy Zarząd Dróg w Nowym Sączu

Postal address: ul. Wiśniowieckiego 136

Town: Nowy Sącz

NUTS code: PL218 Nowosądecki

Postal code: 33-300

Country: Poland

Contact person: Wojciech Błażusiak – Zastępca Dyrektora PZD Nowy Sącz

E-mail: [biuro@pzd.nowy-sacz.pl](mailto:biuro@pzd.nowy-sacz.pl)

Telephone: +48 184426488

Fax: +48 184426345

**Internet address(es):**

Main address: [www.pzd.nowy-sacz.pl](http://www.pzd.nowy-sacz.pl)

**I.4. Type of the contracting authority**

Other type: jednostka organizacyjna administracji samorządowej

**I.5. Main activity**

Other activity: drogownictwo

---

**Section II: Object**

**II.1. Scope of the procurement**

**II.1.1. Title**

Remont drogi powiatowej nr 1576 K Nowy Sącz – Florynka: odcinek I w km od 4+860 do 5+280, odcinek II: km 6+200 do 9+070, odcinek III w km od 9+880-14+500 w miejscowościach: Kamionka Wielka, Królowa Po...  
Reference number: PZD-ZAM.261.27.2020.WZ

**II.1.2. Main CPV code**

45233140 Roadworks

**II.1.3. Type of contract**

Works

**II.1.4. Short description**

Remont drogi powiatowej nr 1576 K Nowy Sącz – Florynka: odcinek I w km od 4+860 do 5+280, odcinek II: km 6+200 do 9+070, odcinek III w km od 9+880 – 14+500 w miejscowościach: Kamionka Wielka, Królowa Polska, Królowa Górna, Bogusza, powiat nowosądecki.

Przedmiotem zamówienia jest remont drogi powiatowej nr 1576K Nowy Sącz Florynka w km 4+860 – 5+280, 6+200 – 9+070 oraz 9+880 – 14+500 podzielony na 2 części (zadania):

1. część I: remont drogi w km od 4+860 do km 5+280 oraz montaż urządzeń BRD;
2. część II: remont drogi w km od 6+200 do km 9+070 oraz w km od 9+880 – 14+500.

#### **II.1.6. Information about lots**

This contract is divided into lots: yes

#### **II.1.7. Total value of the procurement**

Value excluding VAT: 6 993 651,93 PLN

### **II.2. Description**

#### **II.2.1. Title**

Część I: remont drogi w km od 4+860 do km 5+280 oraz montaż urządzeń BRD

Lot No: 1

#### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

45233253 Surface work for footpaths, 45111000 Demolition, site preparation and clearance work, 45450000 Other building completion work, 45233290 Installation of road signs, 45233294 Installation of road signals

#### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: PL218 Nowosądecki

Main site or place of performance: Droga powiatowa nr 1576 K Nowy Sącz – Florynka w miejscowościach: Kamionka Wielka, Królowa Polska, Królowa Górna, Bogusza, Gmina Kamionka Wielka, powiat nowosądecki, województwo małopolskie.

#### **II.2.4. Description of the procurement**

Część I: remont drogi w km od 4+860 do km 5+280 oraz montaż urządzeń BRD:

- a. roboty drogowe w km 4+864 do 5+280 (remont chodnika);
  - b. remont mostu w km 5+017 (wymiana poręczy);
  - c. bariery ochronne stalowe;
  - d. kompletne oznakowanie przejścia dla pieszych w km 4+895;
  - e. kompletne oznakowanie przejścia dla pieszych w km 5+286.
2. Zakres robót został określony w dokumentacji technicznej (załącznik nr 4 do SIWZ) składającej się z następujących opracowań:
- 2.1. dokumentacja projektowa;
  - 2.2. specyfikacje techniczne wykonania i odbioru robót;
  - 2.3. przedmiar robót (stanowiący materiał pomocniczy w wycenie robót).

#### **II.2.5. Award criteria**

Quality criterion - Name: Okres rękojmi i gwarancji jakości / Weighting: 40

Price - Weighting: 60

#### **II.2.11. Information about options**

Options: no

#### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

#### **II.2.14. Additional information**

1. Zamawiający wymaga, by na przedmiotowe roboty wykonawca udzielił co najmniej 5-letniej (60 mies.) rękojmi i co najmniej 5-letniej (60 mies.) gwarancji jakości. Zamawiający nie dopuszcza różnych okresów rękojmi i gwarancji (okres rękojmi i gwarancji ma być taki sam).

## **II.2. Description**

### **II.2.1. Title**

Część II: remont drogi w km od 6+200 do km 9+070 oraz w km od 9+880 – 14+500  
Lot No: 2

### **II.2.2. Additional CPV code(s)**

45233140 Roadworks, 45233320 Foundation work for roads, 45111000 Demolition, site preparation and clearance work, 45233220 Surface work for roads, 45450000 Other building completion work

### **II.2.3. Place of performance**

NUTS code: PL218 Nowosądecki

Main site or place of performance: Droga powiatowa nr 1576 K Nowy Sącz – Florynka w miejscowościach: Kamionka Wielka, Królowa Polska, Królowa Górna, Bogusza, Gmina Kamionka Wielka, powiat nowosądecki, województwo małopolskie.

### **II.2.4. Description of the procurement**

1. Część II: remont drogi w km od 6+200 do km 9+070 oraz w km od 9+880 – 14+500:

- a. remont drogi w km 6+200 do 6+350;
- b. remont drogi w km 6+350 do 6+830;
- c. remont drogi w km 6+830 do 7+530;
- d. remont drogi w km 7+530 do 9+070;
- e. remont zatoki autobusowej w km 8+630;
- f. remont przepustów w km 4+860 do 9+070;
- g. roboty drogowe w km 9+880 do 14+500;
- h. remont przepustów w km 9+880 do 14+500.

2. Zakres robót został określony w dokumentacji technicznej (załącznik nr 4 do SIWZ) składającej się z następujących opracowań:

- 2.1. dokumentacja projektowa;
- 2.2. specyfikacje techniczne wykonania i odbioru robót;
- 2.3. przedmiar robót (stanowiący materiał pomocniczy w wycenie robót).

### **II.2.5. Award criteria**

Quality criterion - Name: Okres rękojmi i gwarancji jakości / Weighting: 40

Price - Weighting: 60

### **II.2.11. Information about options**

Options: no

### **II.2.13. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

### **II.2.14. Additional information**

1. Zamawiający wymaga, by na przedmiotowe roboty wykonawca udzielił co najmniej 5-letniej (60 mies.) rękojmi i co najmniej 5-letniej (60 mies.) gwarancji jakości. Zamawiający nie dopuszcza różnych okresów rękojmi i gwarancji (okres rękojmi i gwarancji ma być taki sam).

## Section IV: Procedure

---

### IV.1. Description

#### IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

#### IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

#### IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

### IV.2. Administrative information

#### IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2020/S 097-230842](#)

#### IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

#### IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

## Section V: Award of contract

---

Contract No: 66/2020

Lot No: 1

Title:

Część I: remont drogi w km od 4+860 do km 5+280 oraz montaż urządzeń BRD

A contract/lot is awarded: yes

### V.2. Award of contract

#### V.2.1. Date of conclusion of the contract

15/09/2020

#### V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 4

Number of tenders received from SMEs: 4

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 4

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

#### V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: Zakład Budowlano-Drogowy „Bud-Drog” Zdzisław Haraf

Postal address: ul. Prusa 24A

Town: Nowy Sącz

NUTS code: PL218 Nowosądecki

Postal code: 33-300

Country: Poland

E-mail: [biuro@bud-drog.pl](mailto:biuro@bud-drog.pl)

Telephone: +48 184439090

Fax: +48 184439090  
Internet address: [www.bud-drog.pl](http://www.bud-drog.pl)  
The contractor is an SME: yes

**V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot: 273 832,48 PLN  
Total value of the contract/lot: 170 731,83 PLN

**V.2.5. Information about subcontracting**

**Section V: Award of contract**

---

**Contract No:** 67/2020

**Lot No:** 2

**Title:**

Część II: remont drogi w km od 6+200 do km 9+070 oraz w km od 9+880 – 14+500

A contract/lot is awarded: yes

**V.2. Award of contract**

**V.2.1. Date of conclusion of the contract**

15/09/2020

**V.2.2. Information about tenders**

Number of tenders received: 6  
Number of tenders received from SMEs: 5  
Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0  
Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0  
Number of tenders received by electronic means: 6  
The contract has been awarded to a group of economic operators: no

**V.2.3. Name and address of the contractor**

Official name: Przedsiębiorstwo Drogowo-Mostowe „Godrom” Spółka z ograniczoną odpowiedzialnością  
Postal address: ul. Zakole 9  
Town: Gorlice  
NUTS code: PL218 Nowosądecki  
Postal code: 38-300  
Country: Poland  
E-mail: [godrom@godrom.pl](mailto:godrom@godrom.pl)  
Telephone: +48 183548030  
Fax: +48 183548032  
Internet address: [www.godrom.pl](http://www.godrom.pl)  
The contractor is an SME: yes

**V.2.4. Information on value of the contract/lot**

Initial estimated total value of the contract/lot: 13 001 522,91 PLN  
Total value of the contract/lot: 6 822 920,10 PLN

**V.2.5. Information about subcontracting**

### VI.3. Additional information

Zamawiający (dla części II zamówienia) przewiduje udzielenie zamówień, o których mowa w art. 67 ust. 1 pkt 6 ustawy Pzp (zamówień uzupełniających), polegających na wymianie istniejących warstw nawierzchni oraz podbudowy wraz z poboczami w km 6+000 do 6+200 (warstwy konstrukcyjne jak dla km 6+200 – 6+350).

### VI.4. Procedures for review

#### VI.4.1. Review body

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza  
Postal address: ul. Postępu 17a  
Town: Warszawa  
Postal code: 02-676  
Country: Poland  
E-mail: [odwolania@uzp.gov.pl](mailto:odwolania@uzp.gov.pl)  
Telephone: +48 224587801  
Fax: +48 224587800  
Internet address: [www.uzp.gov.pl/kio](http://www.uzp.gov.pl/kio)

#### VI.4.2. Body responsible for mediation procedures

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza  
Postal address: ul. Postępu 17a  
Town: Warszawa  
Postal code: 02-676  
Country: Poland  
E-mail: [odwolania@uzp.gov.pl](mailto:odwolania@uzp.gov.pl)  
Telephone: +48 224587801  
Fax: +48 224587800  
Internet address: [www.uzp.gov.pl/kio](http://www.uzp.gov.pl/kio)

#### VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Wykonawcom, a także innym osobom, jeżeli ich interes prawny w uzyskaniu zamówienia doznał lub może doznać uszczerbku w wyniku naruszenia przez Zamawiającego przepisów ustawy, przysługują środki ochrony prawnej określone w dziale VI ustawy z dnia 29 stycznia 2004 r. – Prawo zamówień publicznych (t.j. Dz.U. z 2019 r., poz. 1843 z późn. zm.) wnoszone na zasadach w nim określonych.

#### VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza  
Postal address: ul. Postępu 17a  
Town: Warszawa  
Postal code: 02-676  
Country: Poland  
E-mail: [odwolania@uzp.gov.pl](mailto:odwolania@uzp.gov.pl)  
Telephone: +48 224587801  
Fax: +48 224587800  
Internet address: [www.uzp.gov.pl/kio](http://www.uzp.gov.pl/kio)

### VI.5.

**Date of dispatch of this notice**

29/09/2020